martin

- 3000676 (200 ml)
- 3000681 (5L)

HYPOALLERGENIC • PH-NEUTRAL • VETERINARY CONTROL

hé ry LABO

made in France

Shampooing FÉLIN

POUR CHATS

Toutes les informations de nos produits sont disponibles sur notre site web : www.hery.fr



3000676 3000681

FR

Shampooing félin

Rend le poil plus facile à brosser, plus brillant et plus volumineux. Convient aux chats et chatons. Idéal sur les chats à longue fourrure dont il respecte la fragilité : Persan, Chinchilla, Angora, etc.

MODE D'EMPLOI : Appliquer sur la fourrure mouillée, masser et rincer. Renouveler l'opération, laisser agir 2 minutes puis rincer abondamment jusqu'à eau claire. A utiliser pur ou dilué 2 à 3 fois pour faciliter son application. Produit exclusivement destiné aux chats.

PRÉCAUTIONS D'EMPLOI : ATTENTION : Provoque une sévère irritation des yeux. En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. Tenir hors de portée des enfants. Lire l'étiquette avant utilisation. Porter un équipement de protection des yeux/ du visage. EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX : rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer.

Toutes les informations de nos produits sont disponibles sur notre site web : www.hery.fr

EN

Feline shampoo

Makes the coat easier to brush, shinier and more voluminous. Suitable for cats and kittens. Ideal for long-haired cats whose fragility is respected: Persian, Chinchilla, Angora, etc.

DIRECTION OF USE: AApply to wet coat, massage and rinse. Repeat the operation, leave on for 2 minutes, then rinse thoroughly until the water runs clear. Use pure or diluted 2 to 3 times to facilitate application. Product exclusively intended for cats.

PRECAUTIONS: WARNING: Causes serious eye irritation. If medical advice is needed, have product container or label at hand. Keep out of reach of children. Read carefully and follow all instructions. Wear eye protection/face protection. IF IN EYES: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing.

All the information about our products is available on our website: www.hery.fr

martin

- 3000676 (200 ml)
- 3000681 (5L)

HYPOALLERGENIC • PH-NEUTRAL • VETERINARY CONTROL •

hé ry LABO

made in France

Shampooing FÉLIN

POUR CHATS

IT

Shampoo felini

Rende il pelo più facile da spazzolare, più lucido e più voluminoso. Adatto a gatti e gattini. Ideale per gatti a pelo lungo di cui rispetta la fragilità: Persiano, Chinchilla, Angora, ecc.

MODALITÀ D'USO: Applicare sul pelo bagnato, massaggiare e risciacquare. Ripetere l'operazione, lasciare agire 2 minuti, poi risciacquare abbondantemente fino ad acqua limpida. Da usare puro o diluito 2 o 3 volte per facilitarne l'applicazione. Prodotto esclusivamente destinato ai gatti.

PRECAUZIONE D'USO: ATTENZIONE: Provoca grave irritazione oculare. In caso di consultazione di un medico, tenere a disposizione il contenitore o l'etichetta del prodotto. Tenere fuori dalla portata dei bambini. Leggere attentamente e seguire tutte le istruzioni. Indossare protezioni per occhi/viso. IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: sciacquare accuratamente per parecchi minuti. Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciacquare.

Tutte le informazioni sui nostri prodotti sono disponibili sul nostro sito web: www.hery.fr

ES

Champú felinos

Hace el pelaje más fácil de cepillar, más brillante y más voluminoso. Apto para gatos y gatitos. Ideal para gatos de pelo largo cuya fragilidad respeta: Persa, Chinchilla, Angora, etc.

MODO DE EMPLEO: Aplicar sobre el pelaje mojado, masajear y enjuagar. Repetir la operación, dejar actuar 2 minutos y luego enjuagar abundantemente hasta que el agua salga clara. Usar puro o diluido de 2 a 3 veces para facilitar su aplicación. Producto exclusivamente destinado a gatos.

PRECAUCIÓN DE USO: ATENCIÓN: Provoca irritación ocular grave. Si se necesita consejo médico, tener a mano el envase o la etiqueta. Mantener fuera del alcance de los niños. Leer atentamente y seguir todas las instrucciones. Llevar equipo de protección para los ojos/la cara. EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: Enjuagar con agua cuidadosamente durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto cuando estén presentes y pueda hacerse con facilidad. Proseguir con el lavado.

Toda la información de nuestros productos está disponible en nuestra página web : www.hery.fr

PT

Champô felino

Torna o pelo mais fácil de escovar, mais brilhante e mais volumoso. Adequado para gatos e gatinhos. Ideal para gatos de pelo comprido, respeitando a sua fragilidade: Persa, Chinchila, Angorá, etc.

MODO DE UTILIZAÇÃO: Aplicar sobre o pelo molhado, massajar e enxaguar. Repetir a operação, deixar atuar 2 minutos e depois enxaguar abundantemente até a água ficar límpida. Utilizar puro ou diluído 2 a 3 vezes para facilitar a aplicação. Produto exclusivamente destinado a gatos.

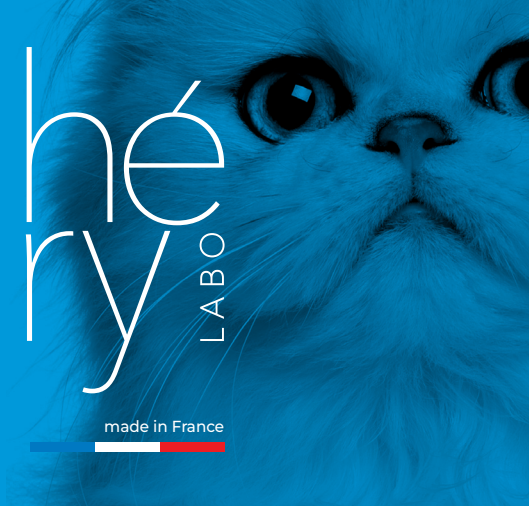
PRECAUÇÃO DE USO: ATENÇÃO: Provoca irritação ocular grave. Se for necessário consultar um médico, mostre-lhe a embalagem ou o rótulo. Manter fora do alcance das crianças. Ler atentamente e seguir todas as instruções Usar proteção ocular / facial. SE ENTRAR EM CONTACTO COM OS OLHOS: Enxaguar cuidadosamente com água durante vários minutos. Se usar lentes de contacto, retire-as, se tal lhe for possível. Continue a enxaguar.

Todas as informações sobre os nossos produtos estão disponíveis no nosso site: www.hery.fr

martin

- 3000676 (200 ml)
- 3000681 (5L)

HYPOALLERGENIC • PH-NEUTRAL • VETERINARY CONTROL •



Shampooing FÉLIN

POUR CHATS

NL

Shampoo katten

Maakt de vacht gemakkelijker te borstelen, glanzender en volumineuzer. Geschikt voor katten en kittens. Ideaal voor langharige katten waarvan de kwetsbaarheid wordt gerespecteerd: Perzisch, Chinchilla, Angora, enz.

GEBRUIKSAANWIJZING: Aanbrengen op natte vacht, inmasseren en uitspoelen. Herhaal de handeling, laat 2 minuten inwerken en spoel vervolgens grondig tot het water helder is. Te gebruiken puur of 2 tot 3 keer verdund om de toepassing te vergemakkelijken. Product uitsluitend bestemd voor katten.

VOORZORGSMAATREGEL BIJ GEBRUIK: LET OP: Veroorzaakt ernstige oogirritatie. Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. Buiten het bereik van kinderen houden. Lees aandachtig en volg alle instructies op Draag oog- / gezichtsbescherming. BIJ CONTACT MET DE OGEN: voorzichtig afspoelen met water gedurende een aantal minuten; contactlenzen verwijderen, indien mogelijk; blijven spoelen.

Alle informatie over onze producten is beschikbaar op onze website: www.hery.fr

DE

Katzenshampoo

Macht das Fell leichter kämmbar, glänzender und voluminöser. Geeignet für Katzen und Kätzchen. Ideal für langhaarige Katzen, deren Empfindlichkeit respektiert wird: Perser, Chinchilla, Angora usw.

ANWENDUNG: Auf das nasse Fell auftragen, einmassieren und ausspülen. Vorgang wiederholen, 2 Minuten einwirken lassen und anschließend gründlich ausspülen, bis das Wasser klar ist. Pur oder 2- bis 3-fach verdünnt verwenden, um die Anwendung zu erleichtern. Produkt ausschließlich für Katzen bestimmt.

ANWENDUNGSHINWEISE: ACHTUNG: Verursacht schwere Augenreizung. Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. Lesen Sie sämtliche Anweisungen aufmerksam und befolgen Sie diese. Augen-/Gesichtsschutz tragen BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen.

Alle Informationen zu unseren Produkten finden Sie auf unserer Website : www.hery.fr